



おいしい秋見つけた!

いよいよ、秋の行楽シーズン到来。紅葉を始める木々が山を彩り、芋・クリ・みかんなど秋の味覚が実りの季節を迎えます。町には、このような秋とふれあえる豊かな自然環境や体験型の施設がたくさんあります。最近のアウトドアブームでは、遠方へ出かけられる方が多いようですが、澄んだ青空と爽やかな風に誘われて、気軽にブラッと出かけてみませんか? きっと、あなたの秋が見つかるはずです。

ふれあい農園

40㎡の農地を借りて、自家製の野菜を栽培してみませんか? 農機具の貸出しはもちろん、地元のベテラン農家の方の指導も受けられます。豊かな自然のもとで土とふれあい、収穫の喜びを味わいましょう。自分の手で作った野菜の味は格別です。

【問合せ】(有)みやまの里
☎89・2960

秋のお山でふれあう あじわう

松田山ハーブガーデン セージまつり

園内には、色とりどりのセージがまっ盛り



10月7日(土)~22日(日)
午前9時~午後4時 期間中無休
・ハーブの苗をプレゼント 毎日先着100人
・ハーブの寄せ植え 予約制100人 3,800円
・原毛リース教室(大:25cm) 予約制 3,800円
(小:15cm) 随時 1,500円

入館 無料 駐車場 1台1回 500円
【問合せ】松田山ハーブ館 ☎85・1177

ふれあい動物村

緑豊かな寄自然休養村にある「ふれあい動物村」は、観るだけの動物園ではありません。人気者のポニーをはじめ、約50種類の小動物たちとの「ふれあい」をテーマにした動物園です。このため園内には柵が設けられていますが、自由に中に入ることができます。エサをあげたり、動物を抱っこしたりする子どもたちの顔には、新鮮な驚きと喜びにあふれています。

営業時間 午前10時~午後5時
(11~3月は午後4時まで)

休園日 月曜日

入園料	
大人(18歳以上)	500円
小人(3歳以上)	300円

乗物料金	
ポニーライド	300円
S L	500円



【問合せ】ふれあい動物村 ☎89・3113

芋掘り・クリ拾い

芋掘り ~11月5日(日)まで
5株 600円(サツマ芋)
クリ拾い ~10月8日(日)まで
1kg 600円
【問合せ】管理センター ☎89・2960



みかん狩り

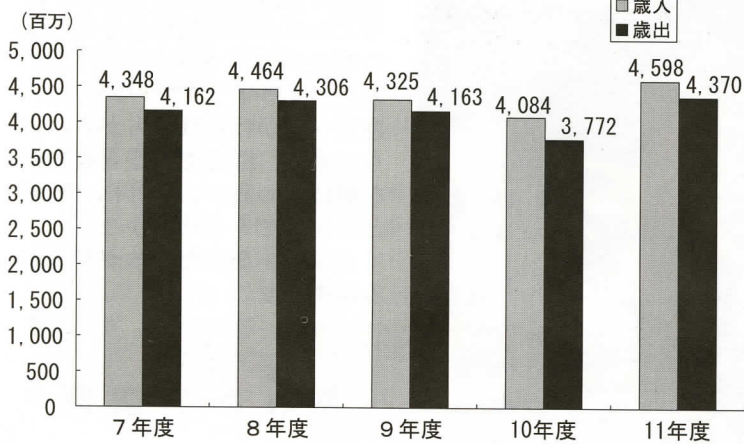
期間 10月29日(日)
~11月26日(日)
料金 650円(割引有り)
※園内は食べ放題、1kgのお土産付き
【問合せ】町観光協会 ☎85・3130

平成11年度 決算概要

9月7日から開催された町議会定例会で、平成11年度の松田町歳入歳出決算が認定されましたのでその概要を報告します。

11年度の町の一般会計の歳入は、**45億9762万円** 歳出は **43億7021万円** で、歳入歳出とも過去最高額の決算となりました。これは、河内住宅や松田小学校耐震補強工事、11・12年度で建設した寄中学校屋内運動場など大規模な事業が実施されたためです。11年度の歳入と歳出の状況を、次のとおりお知らせします。

一般会計5か年の決算額の推移



減少する町税

歳入の4割近くを占める町税は2年連続して減少する傾向にあります。

また、減税の影響による町税の減収を補てんするため、11年度に新設された地方特例交付金(5551万円)が交付されました。

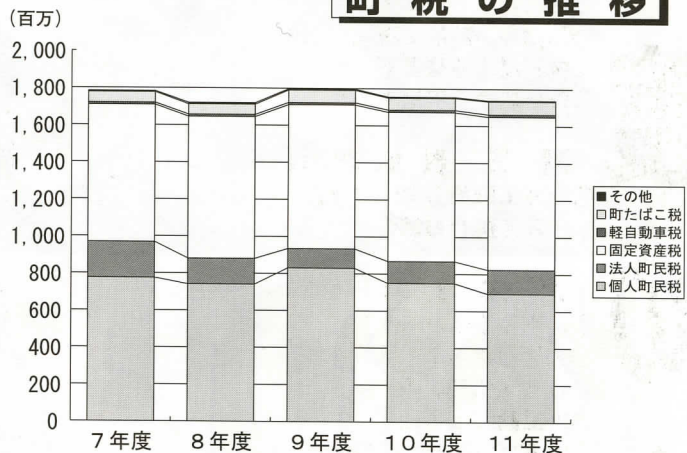
歳入については、住宅や学校施設の大規模事業などに充てられた国庫支出金が前年度比15.4・2%(約2億4700万円)、国などから借り入れた町債が151.2%(約1億8700万円)と大幅に増加となりました。

11年度の歳入を科目別にみると、町民税、固定資産税などの町税が17億3688万円で歳入全体の37.8%をしめており前年度に比べると1.0%(1762万円)の減少となりました。

所得税や法人税などの国税の一部が市町村に交付される地方交付税は10億8769万円で、歳入全体の23.6%、国庫支出金は13.8%を占めています。地方譲与税及び交付金は3億0342万円で、前年度に比べると4.1%の減少となりました。これは、消費税5%のうち1%が交付される地方消費税交付金や自動車取得税交付金などが減額となったことによるものです。

歳入

町税の推移



歳出

少傾向にあります。中でも町税の約4割を占める個人町民税所得割にあつては、国の景気回復策のひとつとして実施された高額所得者の税率の引き下げによる減税や、譲渡所得の減などの影響もあり、7.5%(約5500万円)減少しました。

町税総額では1.0%(約1800万円)の減少となりました。

歳出については、住宅や学校施設の建設などの大規模事業を実施したため、投資的経費の普通建設事業が前年度に比べ143.9%、4億6100万円の大幅な増加となりました。歳出総額は前年度に比べ15.9%の増加となる中で、人件費や物件費などの経常的な経費は減少しました。

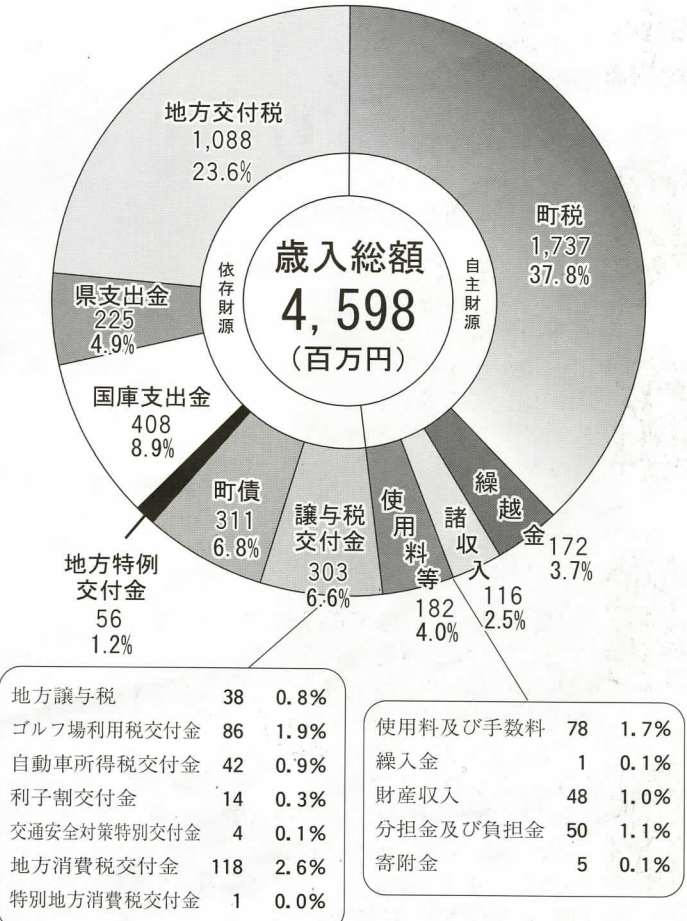
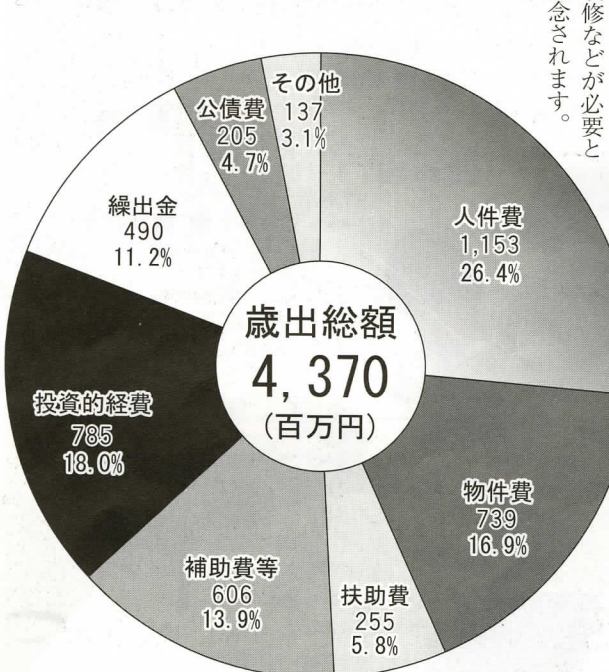
人件費は、町議会議員、各種委員会の委員等の報酬、町職員等の給与等が主なもので、歳出総額のうち26.4%を占めています。昨年度決算額と比較すると11年9月に改選された議員定数を2名削減したことなどにより議員・委員報酬が5.8%、全職員の期末手当の減額や退職者の不補充などで抑制を図った職員給等が、0.8%減少し、総額で1.2%(1458万円)減少しました。

物件費は、賃金、需用費、委託料、使用料及び賃借料、備品購入費などが主なもので、歳出総額のうち16.9%を占めています。11年度は、各事業で抑制を図り前年度比0.5%(397万円)減

扶助費は、身体障害者措置費、重度障害者医療費、身体障害児者補装具給付費、老人保護措置費などが主なもので対象件数や対象金額の減少などにより6.0%(1626万円)減少しました。

補助費等は、各種団体への補助金や、県や他の市町村、一部事務組合への負担金が主なものです。中でも消防、ごみ・し尿処理などの事務を行っている一部事務組合への負担金は、総額の5割以上を占めています。今後、設備等老朽化による施設の改修などが必要となるため、負担金の増加が懸念されます。

投資的経費は、普通建設費と災害復旧費に分別されます。普通建設事業費は、町営河内住宅や寄中学校屋内運動場の建設、松田小学校校舎耐震補強工事などの大規模事業を実施したため、昨年度決算額に比べると143.9%(4億6148万円)と大幅に増加しました。災害復旧費は、昨年8月14日の集中豪雨により被害を受けた町道寄11号線の復旧のため296万円を支出しました。



事業や、下水道事業などの特別会計に対し、建設費・事業費の補助のために支出される経費です。国民健康保険事業特別会計への繰出金は、大幅な増加傾向にある医療費に対応するため、繰入金も増加傾向にあります。

公債費は過去に借入れた町債の償還金です。11年度は、元金1億3703万円、利子6810万円、合計2億513万円となりました。

平成11年度の主な事業

総務費

- 町民文化センター管理運営
- 町民文化センター水中ポンプ取替工事
- 道路標示・カーブミラー設置工事
- 広報まつだ・おしらせ号の発行
- 町税、住民基本台帳、国民年金の電算業務
- 各種統計調査

民生費

- 健康福祉センター管理運営委託
- 町社会福祉協議会補助
- 介護保険準備事業
- 敬老会開催、敬老祝金支給
- 在宅老人福祉対策
- 老人保護措置費
- 障害児者地域作業所運営委託
- 重度障害者医療費補助
- 身障関係措置費
- 保育所運営費委託料

衛生費

- 健康診断、予防接種、がん検診等
- 花とみどりいっぱい事業
- ごみ処理運搬委託
- し尿処理委託
- 足柄東部清掃組合負担金
- 足柄上衛生組合負担金
- 合併処理浄化槽設置補助
- 散策路整備工事

農林水産業費

- 松田山ハーブガーデン管理運営
- 大林農道整備工事
- 河内農道整備工事
- 弥勒寺地内用水路改修工事
- 根石農道補修工事
- 谷戸農道石積嵩上工事

商工費

- 町商工振興会運営費補助
- 町観光協会補助

土木費

- 河内住宅建設工事
- 生活道路補修工事
- 道路照明灯新設工事
- 町道舗装補修工事
- 町道寄2号線道路側溝整備工事
- 道路後退用地整備事業
- 町道6-4号線拡幅改良工事
- 町道寄15号線改良工事
- 町民親水広場整備工事
- 新松田駅周辺整備計画調査委託
- 沢尻西地内排水路整備工事
- 西平畑公園屋外放送設備設置工事
- 川音川親水公園整備工事

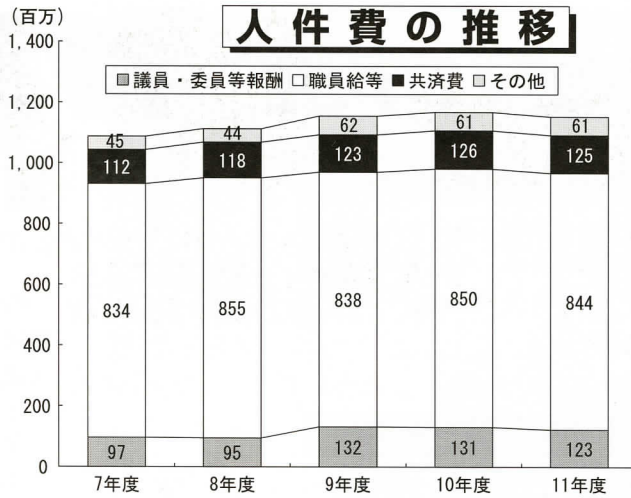
消防費

- 防火水槽建設工事
- 消火栓設置工事
- 防災用備品購入
- 同報無線設置工事
- 同報無線非常用電源設置工事
- 足柄上消防組合負担金
- 消防広域化事前準備事業補助金
- 町消防団運営経費
- 自主防災会等補助

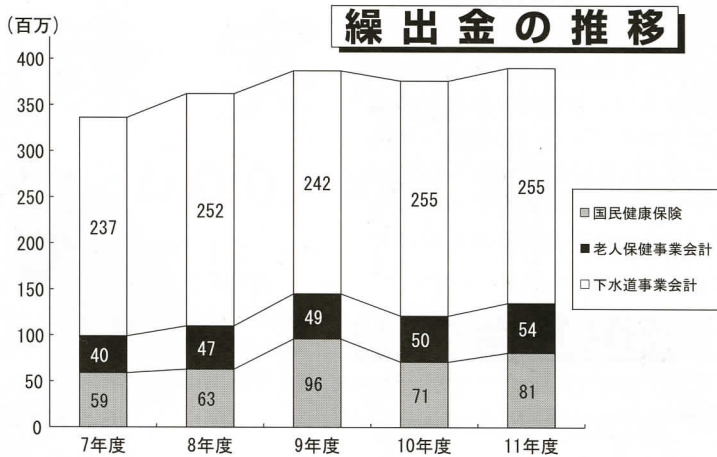
教育費

- 松田小学校校舎耐震補強工事
- 松田中学校校舎耐震補強工事実施設計委託
- 寄小学校非常用放送設備設置工事
- 寄中学校屋内運動場建設工事
- 国際理解教育振興事業
- 寄稚園園舎増築工事実施設計委託
- 店屋場地域集会施設建設工事
- 神山ふれあい広場防球ネット撤去工事
- 給食費保護者負担軽減補助
- 町体育協会補助
- 図書館図書購入

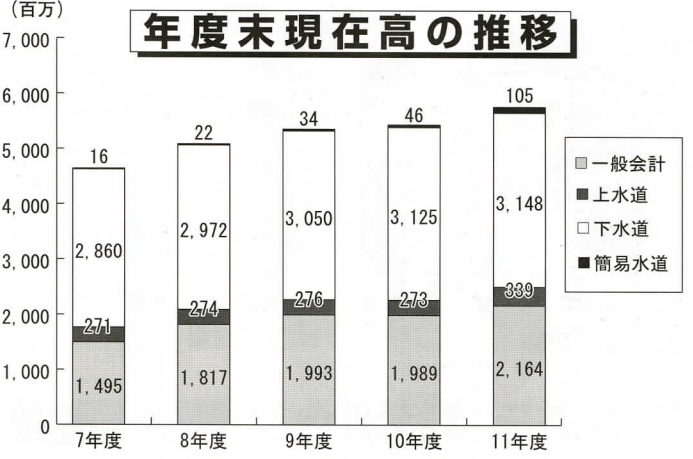
人件費の推移



繰出金の推移



年度末現在高の推移



町債の現在高

一般会計	21億6,365万円
上水道事業会計	2億3,880万円
寄簡易水道事業会計	1億 510万円
下水道事業特別会計	31億4,799万円

合計 57億5,554万円
町民1人当たり
換算すると...

43万5,070円



平成10・11年度の2か年で建設した河内住宅

小学校や中学校などの公共施設の建設には多くの資金を必要とします。また、これらの施設は、建設後長期間にわたり広く町民のみなさんが利用できるものです。この2つのことから、その年の町税などの

町債の現在高

歳入だけでまかなうことは難しいので、国などから借り入れて事業を実施しています。11年度は、河内住宅建設事業に9,590万円、耐震補強などの松田小学校整備事業に8,280万円、寄中学校屋内運動場建設事業に1億9,600万円の借入れをいたしました。このほか平成6年度からの国の政策により行われた特別減税などにより町税の減収を補てんするための減税補てん債を11

平成11年度 特別会計決算

被保険者1人当たりの医療費は31万7,097円

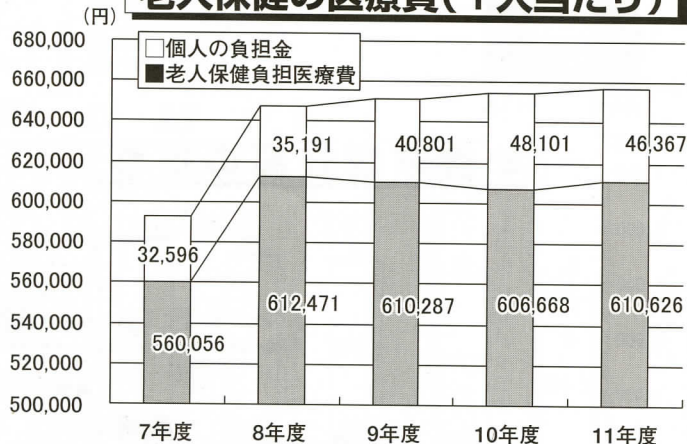
平成11年度に、松田町の国民健康保険被保険者が病気やけがをした時にかかった医療費の総額は、14億2,852万円で、被保険者1人当たり31万7,097円となります。この額は、前年度対比4.7%の伸びです。

老人保健特別会計

歳入 9億9,172万円 歳出 9億8,664万円

●70歳以上(寝たきりの人は65歳以上)の医療費は、老人保健法により運営されています。この財源は、各種健康保険の拠出金と国、県、町の負担金によって賄われています。平成11年度の医療費は、10億3,805万円で1人当たりになると65万6,993円となり、年々増え続けています。高齢者の医療費の増加は避けられません。普段から健康づくりや上手な受診を心がけましょう。

老人保健の医療費(1人当たり)

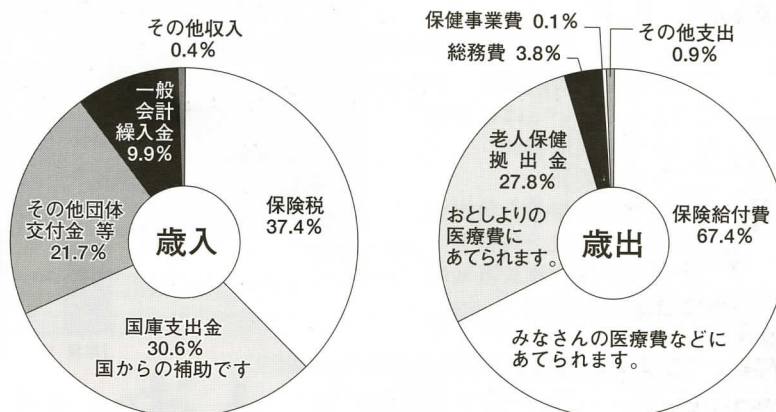


国民健康保険事業特別会計

歳入 8億1,641万円 歳出 8億1,317万円

●国民健康保険は、みなさんの収める保険税で成り立っています。平成11年度歳入決算の内訳を見ても、保険税は全体のおよそ4割を占めており、その他を国庫金、一般会計からの繰入金などで賄っています。保険税を期日内に納めていただくこと、そして一人ひとりが自分の健康と医療費に関心を持ち、医療費の節減にご協力いただくことにより、国民健康保険が健全に運営することができます。

国民健康保険特別会計歳入歳出内訳



国民健康保険診療所特別会計

歳入 9,422万円 歳出 9,064万円

●平成11年度において、寄診療所では176日間で延べ9,084名を診療しました。このうち老人保健該当者が約57%を占めています。

上水道事業会計

◎収益的収入及び支出
 収入 1億4,628万円 支出 1億3,725万円

◎資本的収入及び支出
 収入 1億1,656万円 支出 1億3,090万円

●水道事業経営については、営業収益は前年度より若干減収となったものの9,812,561円の純利益が確保できました。資本的事業では、河南沢配水池築造工事の実施により支出総額が前年度対比で159%の伸びとなっています。

収益的収入及び支出

水道料金を主体とする収益を収入とし、サービス提供に関する動力費や、機械・建物などの減価償却費、職員の人件費などが支出にあたります。

資本的収入及び支出

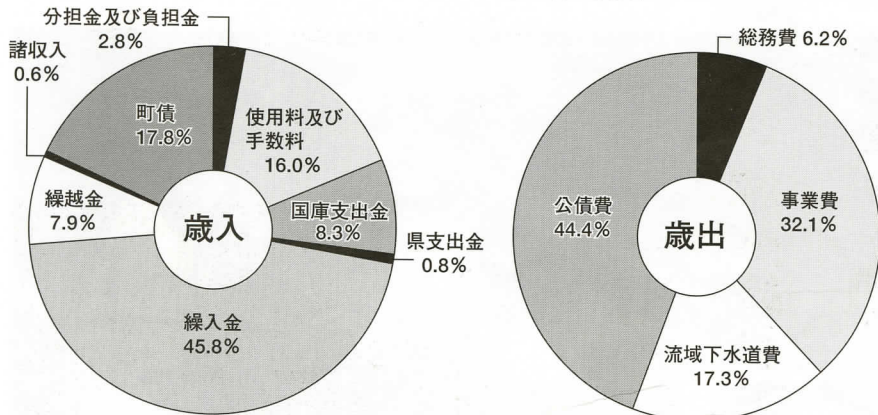
企業債や負担金を収入とし、サービス提供のための施設整備に関する建設改良費や企業債の償還などが支出にあたります。

下水道事業特別会計

歳入 5億5,616万円 歳出 5億0,713万円

●歳入では、平成10年10月の料金改定や平成11年5月湯の沢地区等の公共下水道供用開始に伴い、使用料及び手数料が前年度対比15.7%増となり、また事業費が減少したことで町債の発行が前年度対比29.8%減となっています。歳出でも事業費の減少を受けて、全体で前年度対比4.9%の減となっています。

下水道事業特別会計歳入歳出内訳



町の上・下水道の状況

上水道 (上水道事業会計)		下水道	
給水人口	10,439人	下水道使用可能人口	9,492人
年間給水量	1,781千m ³	年間処理量 (有収水量)	970,731m ³
1日1人当たりの最大給水量	633ℓ	下水道全体計画面積	222.8ha
1m ³ 当たりの供給単価	89円	下水道整備済面積	159.2ha
上水道送・配水管の総延長	37,170m		
11年度の新設・布設替配水管延長	833m		

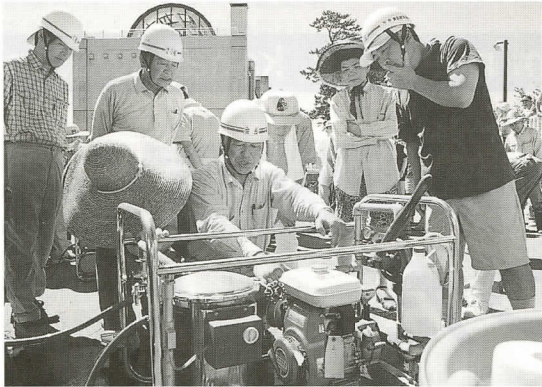
寄簡易水道事業特別会計

歳入 1億8,398万円 歳出 1億7,478万円

●本会計は、萱沼簡易水道・虫沢簡易水道・寄中央簡易水道の3会計が平成11年3月に廃止し統合され、平成11年度に設立した新しい会計です。当年度の工事により土佐原地区と大寺地区が寄簡易水道に統合されました。

自ら守る地域と安全

防災機材取扱い訓練
ろ水器の使用方法を説明する
防災リーダー



総合防災訓練 実施

赤ちゃんからお年寄りまで2000人を越す町民が参加しました

これだけは、欠かせない!

防災グッズ チェックリスト

非常持出品	チェック
携帯ラジオ	<input type="checkbox"/>
懐中電灯・ろうそく	<input type="checkbox"/>
予備の乾電池	<input type="checkbox"/>
ヘルメット	<input type="checkbox"/>
非常食	<input type="checkbox"/>
飲料水	<input type="checkbox"/>
ライター・マッチ	<input type="checkbox"/>
ナイフ・缶切り・栓抜き	<input type="checkbox"/>
ティッシュ・ウェットティッシュ	<input type="checkbox"/>
ビニール袋	<input type="checkbox"/>
ビニールシート	<input type="checkbox"/>
ベビー用品	<input type="checkbox"/>
衣類	<input type="checkbox"/>
雨具	<input type="checkbox"/>
ハンカチ・タオル	<input type="checkbox"/>
生理用品	<input type="checkbox"/>
救急医薬品・常備薬	<input type="checkbox"/>
文房具	<input type="checkbox"/>

当町は、国内でも危険な活断層の1つといわれる「神縄・国府津—松田断層」の上に位置しています。平成11年に発表された「神奈川県地震被害想定調査報告書」によると、今後数百年以内に、この活断層などを震源地とした、マグニチュード8クラスの地震が起きるとされています。

訓練で図られた地域のコミニケーションや、習得したさまざまな防災への知識は、

実施された 主な訓練内容	実施 会場数
三角巾他応急手当訓練	6
消火器取扱い訓練	14
消火栓取扱い訓練	17
その他(バケツリレー等)	5
炊き出し訓練	7
防災資機材取扱い訓練	15

9月3日(日)に実施された町の総合防災訓練は、災害対策基本法・大地震対策特別措置法及び松田町地域防災計画に基づき、大規模な神奈川県西部地震を想定して行われました。当日は30度を越す猛暑でしたが、各自自主防災会の熱心な取組みのもと29会場に約2,000人の参加がありました。

自らの手で守ろう

各訓練会場では、自主防災会や防災リーダー・消防団員の指導のもと熱心な訓練が行われました。ベビーカーに乗った赤ちゃんや、体の不自由な方も参加者の中に含まれています。



消火栓取扱い訓練
消防団員による取扱い方法の熱心な指導

煙の怖さを体験

災害が発生した時には必ず役立つはずですが、火災が発生した時、一番恐ろしいのは煙とされています。火が燃焼するためには酸素が必要です。例えば室内で火災が起こった場合、



煙体験
煙の充満した室内からやっとの思いで脱出。目からは涙が...

自転車の安全な乗り方大会で好成績

安全運転はおまかせ!

8月25日、南足柄市体育センターで足柄交通安全協会と松田警察署が主催する、第22回自転車の安全な乗り方足柄上地区大会が開催されました。



1市5町から18チームの参加があり、松田小学校から3チーム12人が出場しました。この大会において、松田町は過去に8回も優勝した実績があり、伝統的に強豪です。

競技方法は、交通ルールや道路標識などに関する学科テスト(60問)と課題の設定された模擬コースを使って採点される実技テストの合計により競われます。子どもたちは、交通指導隊員の指導のもと、町体育館や松田小学校のグラウンドで実技の練習はもろろを重ねました。

結果は、惜しくも優勝は逃したものの、団体の部で2・3位、個人の部でも4・6・7位に入賞するなどすばらしい成績を収めました。



中継訓練
各会場の訓練終了後、町消防団による中継訓練が行われました。これは、防火水槽から各分団のポンプを中継して放水する訓練です。



- 【団体の部】
準優勝 はやぶさチーム
3位 わしチーム
- 【個人の部】(敬称略)
4位 井上 卓哉(町屋)
6位 北川 翔(中里)
7位 鍵和田祐介(神山)

～コンテンツ(目次)～

新着情報

- ◎最新のイベント情報
- ◎各種募集など
- ◎町からのお知らせ

れじゃなび

- ◎町のレジャースポットをゲーム感覚でナビゲーションするシステムです

観光・宿泊案内

- ◎キャンプ場・釣り場
- ◎ハイキングコース
- ◎西平畑公園
- ◎ハーブガーデン
- ◎みかん狩り・いも掘りなど
- ◎宿泊のご案内
- ◎交通のご案内
- ◎天気予報

イベント情報

- ◎春(3～5月)のイベント
- ◎夏(6～8月)のイベント
- ◎秋(9～11月)のイベント
- ◎冬(12～2月)のイベント

町の紹介

- ◎町長挨拶
- ◎県内マップ
- ◎位置・環境・沿革
- ◎町民憲章

暮らしのガイド

- ◎行政の手続き(抜粋)
- ◎地域防災マップ

リンク集

- ◎県内自治体などへのリンク
- ◎各省庁へのリンク
- ◎便利サイトの紹介

みんなのページ

- ◎コミュニティページ

トップページ



※リンク先や、新鮮な町の情報は随時募集中です。ぜひ、ご連絡ください。
 ※表示されないページは、現在作業中です。もししばらくお待ちください。

【担当】企画財政課企画班 ☎83・1222

町HP OPEN

(ホームページ)

<http://town.matsuda.kanagawa.jp/>

まずはアクセス!
 本日、町のホームページを開設しました。これからは、広報やおしらせ号とあわせて、より充実した情報提供ができるようになります。
 このホームページの特色は、観光情報やレジャースポットをゲーム感覚でナビゲーションするシステムや、役場の手続きの説明、防災マップを掲載した暮らしのガイドなど(左側の構成表参照)、町内外の皆さんに親しみを持っていただけるような内容となっております。
 ぜひ、インターネット上の松田町にアクセスしてください。

ちょっとおしえて! 介護保険 第1回

10月から介護保険料の徴収が開始されます。これに先立ち、町では、8月に介護保険料徴収の説明会を開催しました。今月から、このコーナーでは住民説明会の中で寄せられた質問や、役場に問合せの多い内容について、皆さんに紹介し、説明をしていきます。



- Q** なぜ、保険料を納めなければならないのですか。
A 老後の最大の不安は、介護の問題です。介護保険は、高齢者の方々と現役世代でお互い支えながら、全体の費用の一部を保険料として負担していただき、必要な介護サービスを提供するものです。この趣旨を町民の皆さんにもご理解いただき、確実に介護保険料を納めていただくようお願いいたします。
- Q** 介護サービスを受けなければ、保険料を返してもらえるのですか。また、満期の保険金はもらえるのですか。
A 皆さんから納めていただく保険料は、介護を必要とする方が受ける介護サービスの費用を賄うために使われ、平成12年度から平成14年度の保険料の過不足について次の3年間の介護保険料の設定で調整されます。
 なお、医療保険と同様に保険料や満期保険金をお返しの仕組みはありません。
- Q** 年金からの保険料徴収について教えてください。
A 例えば、Bさんの保険料が第3段階の場合、平成12年度は、年額8,100円になります。Bさんから、10月、12月、2月の計3回の年金支給時に、平成12年度の介護保険料を徴収いたします。ちなみに10月、12月、2月に保険料各2,700円ずつ年金から徴収されます。また、平成13年度以降においては、4月～2月の計6回の年金支給時に介護保険料を徴収いたします。(平成12年度納入通知書は、10月中旬に発送の予定です。)
- Q** 例えば12月(年度途中)で65歳に到達する場合、64歳までの第2号被保険者の期間は、各健康保険税(料)から介護保険料を徴収しているが、65歳になったらどう納めるのですか?
A 例えば、Bさんが12月に65歳に到達する場合、Bさんは11月までは64歳で第2号被保険者に該当し、介護保険料の納付はBさんが加入している健康保険の医療保険と介護保険料の合算による徴収ですが、12月には65歳になるので、Bさんは介護保険の第1号被保険者の資格に変わり、12月分からは町から送付される納付書により介護保険料を納めていただきます。
- Q** 夫婦の場合、2人分の保険料を納めるのですか。
A 介護保険では、65歳以上の方は、健康保険のように被保険者と被扶養者ということではなく、すべて被保険者となりますので、65歳以上の夫婦世帯では、それぞれが被保険者となります。また、夫婦ともに介護が必要となった場合には、それぞれが「被保険者本人」として介護サービスを受けることができます。

パークゴルフでスポーツの秋!

7月7日のオープン以来、町のパークゴルフ場でプレーされた方は2000人を超えました。

パークゴルフは世代を問わず、誰もが気軽に参加できるスポーツです。最近ではシニアに混じって中学生や高校生が楽しむ姿が見られます。若い方にも、さらに多くのご利用をしていただき、生涯スポーツとして楽しんでいただければと考えています。



川音川の清流を聞きながら、ご家族・お友達を誘ってスポーツの秋を満喫してみませんか。

- 休園日** 月・木曜日(ただし、月・木が祝日に当たる場合は翌日) 年末年始(12月28日～1月4日)
- 利用時間** 午前9時～午後5時(11月～4月は午後4時まで)
- 利用料金** 保険料等として1回50円
- 受付** 利用される当日の朝、8時45分よりパークゴルフ場横の中丸児童公園ログハウス前で受付をしてください。
- 道具** クラブ・ボール等は受付で貸し出しています。

【担当】建設課都市計画班 ☎84・1332

図書館だより



今月の行事

おはなし会 3日、10日、17日の火曜日
午後3時30分～4時
子どもコーナーにて

休館日 毎週月曜日、祝日(9日)
町民体育大会(1日)

寄出張所図書館 毎週水曜日午後1時～4時

新着図書

一般書

「どうころんでも社会科」 清水義範
「日本の鳥550」 桐原政志
「数学の魔術」 仲田紀夫
「晩夏」 赤川次郎
「五年の梅」 乙川優三郎
「親子で読む環境ホルモンってなあに？」 辻万千子・河村 宏

「デニムが素敵」 月居良子
「ローマ散歩Ⅰ、Ⅱ」 スタンダール
「世界名画の謎」 カミング
「マンガの描き方」 グラフィック社編
「ビタミンF」 重松 清
「黒塚」 夢枕 獏
「キューバ音楽紀行」 さかぐちとおる
「英語力を上げる実践勉強法」 石井辰也
「光の石Ⅰ ネフェルの目覚め」 ジャック

今月の1冊

「話を聞かない男、地図が読めない女」



男性も女性も、元をたどれば同じ種属。けれど、いろいろな点でその違いを感じることも多いのでは。本書は脳の進化の過程から「男と女」の違いの謎を解いていきます。読めば納得!

児童書

「なきむし」 今村葦子
「キングの最高の日」 スタルク
「もしもし」 高島 純
「おうちがいちばん」 ゴルパチョフ
「夏の終わりに」 デッセン
「メイシーちゃんのかくれんぼ」 カズンズ

今月の1冊

「考える練習をしよう」



バーズ 著
「このごろ、何もかもうまくいかない」なんて思う人はぜひ読んでみて! いろいろなものの見方・考え方のヒントがいっぱい。楽しみながら頭をときほぐしていこう。

* 以上は新着213冊の抜粋です。
この広報に掲載された新着図書は3日から、
その他新着図書は、展示予約は10日(火)
から、貸出は17日(火)から受け付けます。



調査票の記入は
お済みですか?

国勢調査の結果は、まちづくりなどに生かされます。21世紀のまちづくりには、あなたの調査票が必要です。みなさんのご協力をお願いします。



平成12年10月1日(日)

調査員が調査票の回収にうかがいます。

総務庁統計局 神奈川県松田町

サッカーが好き
松田イレブンは部員約40名が所属し、週末は、酒匂川町民親水広



試合に勝ち、拍手の中誇らしげにピッチを後にするイレブン

第3回
町民ソフトバレーボール大会
月日 9月10日(日)
場所 寄中学校屋内運動場
主催 町教育委員会
参加 21チーム(104人)
ジュニアクラス
優勝 フレッシュマ
準優勝 スマイル
3位 Z-1
ミドルクラス
優勝 ギャドリキ
準優勝 なかよし
3位 鮎
パワークラス
優勝 お母さん
準優勝 でこぼこ
3位 谷戸



スポーツ大会の結果

保健 (時間は受付時間)

ポリオワクチン投与
2日(月)・10日(火)
13:00~13:20
健康福祉センター
6日(金)
13:30~13:40
寄国保診療所
ポリオワクチン投与(予備日)
12日(木)
13:30~13:40
寄国保診療所
13日(金)
13:00~13:20
健康福祉センター
すくすく育児相談
3日(火)
9:30~10:30
健康福祉センター
24日(火)
9:30~10:30
宇津茂地域集会施設
おとな健康相談
5・12・19日(木)
9:30~10:30
健康福祉センター
26日(木)
9:30~10:30
町民文化センター第2学習室
3歳児健康診査
18日(水) 12:50~13:15
健康福祉センター
3~4か月児健康診査
25日(水) 12:50~13:15
健康福祉センター
2歳児歯科検診
27日(金) 13:00~13:20
健康福祉センター

今月の納税

納期限
町 県 民 税(3期) 10月31日
国民健康保険税(6期) 10月31日
国民年金保険料(10月分) 10月25日
介護保険料(普通徴収・1期) 10月31日
税金等のお支払いは、便利な口座振替をご利用ください。

相談 (時間は受付時間)

法律
2日(月)・11月2日(木) 9:00~11:00
町民文化センター
心配ごと
5日(木) 10:00~12:00
健康福祉センター
17日(火) 10:00~12:00
町民文化センター
25日(水) 10:00~12:00
あしがら農協寄支店
人権・行政
17日(火) 10:00~12:00
町民文化センター

水道修理当番表

日	業者名	電話
1~2	(有)松田設備工業	82-0609
3~9	(有)加賀設備工業	82-4991
10~16	(株)熊澤工務店	34-2511
17~23	(有)渋谷管工	89-2528
24~30	(有)筆屋商店	83-0100
31~11/6	(有)松田設備工業	82-0609

プロのピッチではつらつプレー

天然芝の上でプレー

8月27日(日)平塚競技場で開催された、J2リーグ湘南ベルマーレ対アルビレックス新潟戦を前に、松田イレブンサッカークラブ(以下「松田イレブン」)が、オープニングゲームに招かれ、見事なプレーを観客に披露しました。

これからプロ選手がプレーするピッチに立った選手たちは、初めのうちこそ緊張していましたが、スタンドに陣取るサポーターからの声援に競技場の雰囲気をつかみます。そして小田原市桜井を相手に20分の短い時間でしたが、3対0と見事快勝を収めました。

松田イレブンは、これまでも湘南ベルマーレの選手・コーチを招き、サッカー教室を開催したり、ユースチームとの親睦試合を行ったりして交流があったことから今回招待されました。

場のグラウンドで練習をしています。ボランテニアの指導者は、「基本に忠実に、伸び伸びしたプレーをさせることを心がけていますが、何より、サッカー

をいつまでも好きでいて欲しいですね」と語ってくれました。また、松田イレブン出身者の中にはベルマーレユースに所属している選手もいます。

人口と世帯数

9月1日現在 ()内は前月比

人口	13,139人	(-25)
男	6,422人	(-13)
女	6,717人	(-12)
世帯	4,481世帯	(-3)

戸籍の窓

8月16日から9月15日まで
受け付けた方(敬称略)

お誕生おめでとう

赤ちゃん	保護者	地区
後藤 莉穂	新市	店屋場
川崎 拓海	邦 広	沢 尻
関口 博子	博 仲	町
西原 佑紀	孝 広	中 里
高橋 玲香	広 幸	かなん沢
川口 桃果	敦 湯	の 沢
糸永 一真	一 也	宮 前

お悔やみ申し上げます

氏名	年齢	地区
飯田 喜	74歳	沢 尻
和田 博	67歳	宇津茂
尾登 孝次	70歳	沢 尻
飯田 ミヨ子	84歳	弥勒寺

カメラレポート



▲寄中学校屋内運動場が完成し、グラウンドでは100mの直線コースが設置できるようになりました。
◀観光まつりの大名行列では、小さな奴さんが人気を集めていました。

みる・つくる・ふれあう 町文化祭

10月28日(土) 午前9時～午後5時 展示・実演
29日(日) 午前9時～午後4時 展示・実演・チャリティー
午前10時～午後4時 芸能発表

- ◆会場 町民文化センター
◆展示 盆栽・書道・かな書道・華道・墨絵・和紙人形・俳句・手工芸
◆実演 茶道・囲碁・手話・紙芝居
◆芸能 担当 生涯学習課



西平畑公園の催し物 開園時間 9:00～17:00
今月の休園日 2、23、30日

Table with event listings for the community center and children's museum, including dates, times, and descriptions.

編集後記
スポーツの秋、芸術の秋、食欲の秋、読書の秋...秋を形容する言葉は、本当にバラエティーに富んでいますね。

町民文化センター自主事業
ファミリーショー
11月11日(土) 1回目 12:30開場 13:00開演
2回目 15:00開場 15:30開演
前売券発売中
当日券

町民文化センター大ホール催し物 9月15日現在 ☎83・7021

Table with event listings for the town hall, including dates, times, and ticket information.

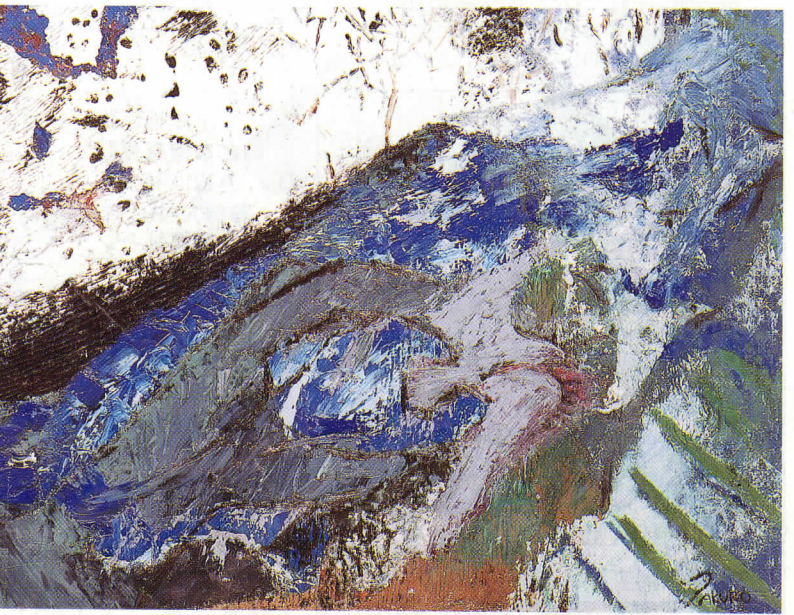
*内容・入場券等は、主催者に直接お問合せください。
*主催者の都合により、内容が変更される場合がありますのでご了承ください。
*駐車場が狭いため、駐車できない場合がありますのでご了承ください。
*今月の休館日は、1(町民体育大会のため)、2、9、16、23、30日です。

芸術の秋

町の若きアーティスト 二科展で入賞
9月1日から16日まで上野公園・東京都美術館と上野の森美術館で開催された第85回二科展において、山崎敦司さん(中央) 西村理華子さん(沢尻) 渡辺拓郎さん(城山) が絵画の部で入選しました。



▲西村理華子さん「春」



▲渡辺拓郎さん「Impact Blue」

この広報紙は、環境保全と資源保護のため、古紙を利用したりリサイクル用紙を使用しています。